



40th Annual Conference of New England Governors and Eastern Canadian Premiers - Boston Massachusetts 2016
40e Conférence annuelle des gouverneurs de la Nouvelle-Angleterre et des premiers ministres de l'Est du Canada

RÉSOLUTION 40-1

RÉSOLUTION CONCERNANT LA 40^e CONFÉRENCE DES GOUVERNEURS DE LA NOUVELLE-ANGLETERRE ET DES PREMIERS MINISTRES DE L'EST DU CANADA

ATTENDU QUE les États de la Nouvelle-Angleterre et les provinces de l'Est du Canada ont une longue tradition de coopération et d'amitié.

ATTENDU QUE les six gouverneurs des États de la Nouvelle-Angleterre et les cinq premiers ministres des provinces de l'Est du Canada se sont réunis dans le cadre de la Conférence des gouverneurs de la Nouvelle-Angleterre et des premiers ministres de l'Est du Canada pour la première fois à l'Île-du-Prince-Édouard, au Canada, en 1973.

ATTENDU QUE cette année marque la 40^e édition de la Conférence depuis sa création.

ATTENDU QUE la mission de la Conférence est de faire avancer les intérêts communs des six États et des cinq provinces grâce à la collaboration, aux actions collectives, à la recherche, à la sensibilisation du public et à la mise en œuvre de projets régionaux.

ATTENDU QUE les intérêts de la Conférence au fil des 40 dernières années ont inclus les suivants : l'énergie propre, le changement climatique, les relations commerciales, les transports, la planification des mesures d'urgence, le développement économique, la qualité de l'air et l'infrastructure.

PAR CONSÉQUENT, IL EST RÉSOLU QUE les gouverneurs de la Nouvelle-Angleterre et les premiers ministres de l'Est du Canada reconnaissent les contributions des personnes, organisations, entreprises, ministères, services gouvernementaux et autres intervenants au succès de la Conférence.

IL EST EN OUTRE RÉSOLU QUE les gouverneurs de la Nouvelle-Angleterre et les premiers ministres de l'Est du Canada encouragent la coopération entre les secteurs public et privé sur leur territoire.

IL EST EN OUTRE RÉSOLU QUE dans le cadre de cette 40^e conférence, les gouverneurs de la Nouvelle-Angleterre et les premiers ministres de l'Est du Canada réitèrent leur engagement à poursuivre leur solide tradition d'amitié et de coopération à l'égard des priorités communes pour de nombreuses années encore.

Adoptée à la 40^e Conférence annuelle des gouverneurs de la Nouvelle-Angleterre et des premiers ministres de l'Est du Canada, à Boston (Massachusetts), le 29 août 2016.

Charles D. Baker
Gouverneur du Massachusetts
Coprésident

Wade MacLauchlan
Premier ministre de l'Île-du-Prince-Édouard
Coprésident